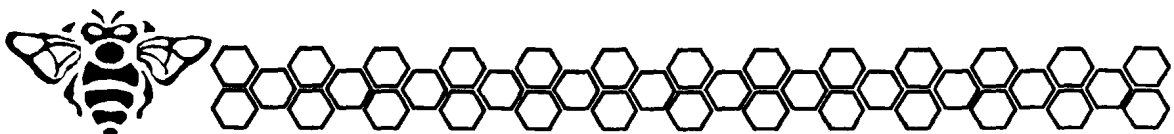


Антон Владимирович Циммерлинг окончил МГУ им. М. В. Ломоносова в 1986 г. Доктор филологических наук (2001). Автор работ в области славянского, германского, типологического языкознания

STUDIA PHILOLOGICA



А. В. ЦИММЕРЛИНГ

ТИПОЛОГИЧЕСКИЙ СИНТАКСИС
СКАНДИНАВСКИХ ЯЗЫКОВ



ЯЗЫКИ СЛАВЯНСКОЙ КУЛЬТУРЫ
Москва
2002

ББК 81.2
Ц 61

Издание осуществлено при поддержке
Российского гуманитарного научного фонда
(РГНФ)
проект № 01-04-16127

Издание осуществлено при поддержке
Министерства образования, науки и культуры Республики Исландия,
Министерства иностранных дел Республики Исландия,
Чрезвычайного и Полномочного посла Республики Исландия в Москве
Йоуна Эгиля Эгильссона,
Посольства Королевства Швеции в Москве

Циммерлинг А. В.

Ц 61 Типологический синтаксис скандинавских языков. – М.:
Языки славянской культуры, 2002. – 896 с. – (Studia philo-
logica).

ISBN 5-94457-059-8

В монографии дается полное описание синтаксиса порядка слов и синтаксиса субъектно-предикатных отношений в пяти современных языках скандинавской группы германской семьи — датском, норвежском, шведском, исландском, фарёрском, а также в языке древнейших скандинавских рукописных памятников и языке континентальных скандинавских памятников переходного периода. Описание опирается на единую сетку параметров, значения которых проверяются в корпусе памятников. Обосновывается новая классификация систем порядка слов в языках мира; языки с предикатными энклитиками, где действует закон Ваккернагеля, выделены в особый тип. Впервые строго доказывается факт действия закона Ваккернагеля в древних германских языках. Обсуждается гипотеза о неуниверсальности синтаксического членения и рассматриваются формы реализации категории подлежащего. Выделяется четыре типа двусоставных конструкций без подлежащего в им. п. Доказывается наличие слов категории состояния в древнескандинавских языках и исследуется связь между семантикой предиката и структурой предложения.

ББК 81.2

Outside Russia, apart from the Publishing House itself (fax: 095 246-20-20 c/o M153, E-mail: koshelev.ad@mtu-net.ru), the Danish bookseller G·E·C GAD (fax: 45 86 20 9102, E-mail: slavic@gad.dk) has exclusive rights for sales of this book.

Право на продажу этой книги за пределами России, кроме издательства «Языки славянской культуры», имеет только датская книготорговая фирма G·E·C GAD.

© А. В. Циммерлинг, 2002

СОДЕРЖАНИЕ

От автора	13
Введение.....	14

Глава 1

Порядок слов как объект исследования: базовые идеи и инвентарь объяснений

	17
0. Компетенция синтаксиса и лингвистическая терминология.....	19
0.1. Ранги и единицы синтаксиса.....	22
0.2. Аспекты и области синтаксиса	25
1. Линейный и структурный порядок.....	30
1.1. Синтаксические и асинтаксические сообщения.....	30
1.1.1. Базовые термины	30
1.2. Топология предложения и топология групп.....	33
1.3. Принципы и правила расстановки словоформ	34
1.3.1. Принципы-предпочтения. Критерий проективности.....	34
1.3.2. Нарушения проективности.....	36
1.3.3. Принципы-ограничения	37
1.3.4. Понятие инверсии и его формализация. Базовый порядок слов.....	40
1.4. Окрестностная модель инверсии.....	44
1.5. Вакантные позиции и вектор перемещения	45
1.6. Оценка моделей инверсии.....	48
1.7. Другие подходы к исчислению порядка слов.....	48
1.7.1. КЗ-правила.....	48
1.7.2. Вставка.....	49
1.7.3. Топологические константы. Эшелонированный подход.....	50
1.7.4. Дублирование составляющей.	50
1.8. Выводы к § 1.3—1.7	52
1.9. Моделирование отношения свободного порядка.....	52
2. Порядок слов как совокупность стратегий кодирования	56
2.1. Необходимость категориальной маркировки.....	56
2.2. Нетривиальная маркировка. Позиции, синтаксические функции и члены предложения	58
2.3. Допущение произвольной категории	60
2.4. Позиционная структура предложения	61
2.4.1. Операции над элементами и над позициями	61
2.4.2. Неустранимость позиции	63
2.5. Синтаксическое расстояние	64
2.6. Стратегии кодирования и типология порядка слов	66
2.7. Аппарат описания «вакернагелевских» языков. Сентенциальные клитики	69
2.8. Перспективы классификации систем порядка слов по типу кодирования	77
2.9. Параметрическое описание «вакернагелевских» языков	82
2.10. Системы с глагольными клитиками и Правило Барьера	84
2.11. Удвоение энклитик	91
2.12. Сентенциальные энклитики и позиционная структура предложения	93

2.13. Типология линейных отношений и метаязык синтаксиса.....	95
2.14. Выводы к разделам 2.1—2.12	97
3. Эволюционные импликации	99
4. Дистинктивные функции порядка слов. Два подхода к топологическому кодированию	103
5. Топология предложения: выводы к главе 1	107

Глава 2

Порядок слов в скандинавских языках: традиции анализа	109
1. Проблематика порядка слов в работах младограмматиков.....	113
1.1. Проблемы синтаксической членимости и порядка слов в работах Г. Пауля	113
1.2. Концепция А. Хойслера	115
1.3. Б. Дельбрюк.....	117
1.4. Скандинавские младограмматики	118
1.4.1. М. Ньюгор	118
1.4.2. Специальные исследования	119
1.5. Элиас Вессен	120
2. Порядок слов в теориях структуралистов	125
2.1. Е. Курилович	125
2.2. Позиционный синтаксис	125
2.2.1. Э. Драх	126
2.2.2. Ж. Фуркэ	127
2.3. Концепция П. Дидериксена.....	128
2.3.1. Базовые понятия.....	128
2.3.2. Исчисление позиций. Вакантные позиции	129
2.3.3. Фундамент	131
2.3.4. Эмпирическая база модели Дидериксена	131
2.4. Теория С. Н. Кузнецова.....	132
2.5. Программа Л. Хельтофта	133
3. Модель Дидериксена — Хельтофта в диахронии	136
3.1. Ретроспективный подход	136
3.2. П. Дидериксен (1941)	136
3.3. Л. Хельтофт (1995)	137
3.4. Анализ дискурсивных явлений.....	138
3.5. Слабости работы Хельтофта.....	139
3.6. Попытки типологических исследований	140
4. Линия Гринберга — Лемана.....	142
4.1. Дж. Гринберг (1963)	142
4.2. Критика теории Гринберга.....	143
4.2.1. Доказательная сила теории	143
4.2.2. Концептуальные возражения	144
4.3. Доминантный порядок и рецессивный порядок	146
4.4. У. Ф. Леман (1974).....	148
4.5. Критика реконструкции Лемана.....	149
4.6. Прагерманский как язык SOV	150
4.6.1. Язык старших рунических надписей.....	150
4.6.2. Язык древнегерманской аллитерационной поэзии	151
4.7. Оценка гипотезы Лемана	152

5. Линия Ваккернагеля — Уоткинса	154
5.1. Я. Ваккернагель (1892).....	154
5.2. Х. Кун (1933).....	155
5.3. К. Уоткинс (1963)	156
5.3.1. Категории индоевропейского предложения и их позиции.....	156
5.3.2. Полемика Уоткинса с Леманом	158
5.3.3. Русские компаративисты.....	159
5.4. В. А. Дыбо и А. А. Зализняк	160
5.4.1. Область действия закона Ваккернагеля, по А. А. Зализняку (1993)	160
5.4.2. Сентенциальные клитики.....	161
5.4.3. Состав клитик.....	161
5.4.4. Дистрибуция клитик в предложении и в тексте.....	162
6. Проблемы порядка слов в генеративной грамматике.....	163
6.1. Ранние версии доктрины Хомского. Б. Парти (1965).....	163
6.2. Синтаксис линейных отношений в генеративной грамматике Хомского в 1970—1990 гг.	165
6.2.1. Уровневый подход.....	166
6.2.2. Онтологические допущения. Нулевые категории.....	166
6.3. Устранение понятия конструкции.....	169
6.4. Предикативное отношение. Аргументные и неаргументные позиции	170
6.5. Постулат об универсальности синтаксического членения. Функциональные категории и их позиции	171
6.6. Сильное и слабое значение признаков как отражение векторности преобразований.....	172
6.7. Отношения между смежными элементами. Понятие структурного приоритета.....	175
6.8. Типология линейных отношений в работах генеративистов.....	177
6.9. Рецепция доктрины Хомского	178
6.9.1. Генеративная грамматика в Скандинавии	178
6.9.2. Теория перемещения глагола. Объяснение топологических ограничений	179
6.9.3. Полемика Л. Хельтофта с К. Платцаком (1986).....	180
6.10. Эволюция доктрины Хомского: выводы	182
7. Проблематика порядка слов в модели «Смысл ↔ Текст».....	185
8. Проблемы порядка слов в теориях коммуникативного синтаксиса.....	190
8.1. Проницаемость порядка слов для коммуникативных факторов.....	190
8.2. Коммуникативная парадигма.....	191
8.2.1. Русский язык	192
8.2.2. Скандинавские языки	195
8.2.3. Соотносительная сила коммуникативных и формально-грамматических ограничений.....	195
8.3. Коммуникативная нечленимость и план её выражения	198
8.4. Нарративная инверсия.....	200
8.4.1. Дискурсивные объяснения нарративной инверсии.....	202
8.4.2. Инверсия глагола как маркер непрерывности сообщения	203
8.5. Коммуникативная типология.....	205
8.5.1. Служебные слова как маркер коммуникативных статусов	205
8.5.2. Операционные критерии выделения ремы	208
8.6. Выводы к разделу 8	210
9. Выводы к главе 2	211

Э к с к у р с: Фразовое ударение как синтаксическая идеализация	213
1. Когнитивная интерпретация понятий «ударение», «акцент».....	213
2. Приписывание фразового акцента и выбор акцентоносителя.....	214

Глава 3

Топология предложения в скандинавских языках: параметры описания

	217
1. Континентальные скандинавские языки нового времени	221
1.1. Ограничение на продвижение финитного глагола вправо дальше второго места в простом предложении.....	221
1.2. Ограничение на продвижение финитного глагола влево в начало предложения; допустимость нарративной инверсии SV → VS.....	226
1.3. Ограничения на размещение предикативного ядра; контактное и дистантное расположение подлежащего и финитного глагола	227
1.4. Ограничения на вынос элементов в предфинитную позицию	231
1.5. Дистантное и контактное расположение аналитических форм и конструкций	239
1.5.1. Инфинитивные и причастные конструкции	240
1.5.2. Фразовые глаголы	241
1.5.3. Серийные конструкции из двух финитных форм	246
1.6. Порядок размещения аргументных позиций.....	248
1.6.1. Дополнения.....	249
1.6.2. Предикативы	250
1.6.3. Отрицательные ИГ	252
1.6.4. Связанный рефлексив.....	253
1.7. Ограничения на размещение обстоятельств.....	254
1.7.1. Лексические ограничения	255
1.7.2. Синтаксические ограничения. Перемещения влево и вправо.....	255
1.7.3. Вставка обстоятельств в цепочки членов предложения	258
1.8. Статус ограничений и количество альтернатив внутри простого предложения. Выводы к § 1.1—1.7	260
1.9. Продвижение финитного глагола вправо в придаточном предложении	262
1.9.1. Параметр перемещения глагола вправо на один шаг	263
1.9.2. Параметр контактного / дистантного расположения наречия с финитным глаголом	264
1.9.3. Разрыв цепочки sentенциальных наречий.....	266
1.9.4. Грамматические функции противопоставления схем Comp — Vfin — AdvSent ~ Comp — AdvSent — Vfin	266
1.9.5. Лексический охват преобразования перемещения обстоятельств.....	267
1.9.6. Выводы к разделу 1.9	268
1.10. Конструкция с «килем» и наличие фильтра «that-trace»	269
1.11. Допустимость стилистической инверсии с продвижением элементов придаточного слева направо.....	270
1.12. Экстракция из состава зависимой группы в состав главного предложения	271
1.13. Соотношение коммуникативных и формальных ограничений.....	273
1.14. Наличие признаков кодирования тактовых групп	276
1.15. Линейная схема предложения в континентальных скандинавских языках	279
2. Островные скандинавские языки	281
2.1. Ограничение на продвижение финитного глагола вправо	281

2.2. Ограничение на продвижение финитного глагола влево; нарративная инверсия SV → VS.....	282
2.3. Ограничения на размещение предикативного ядра; контактное и дистантное расположение подлежащего и финитного глагола	283
2.3.1. Альтернации позиций подлежащего	283
2.3.2. Статус предикативного ядра при порядке VS	287
2.4. Ограничения на вынос членов предложения в предфинитную позицию	289
2.5. Дистантное и контактное расположение аналитических форм и конструкций ..	292
2.5.1. Нефинитные формы глагола	292
2.5.2. Поствербы.....	293
2.5.3. Поствербы при нефинитных формах фразовых глаголов	295
2.5.4. Элементы, близкие к поствербам	296
2.6. Цепочки аргументных слов.....	297
2.6.1. Беспредложные дополнения	297
2.6.2. Прочие типы аргументных слов	300
2.7. Расположение сирконстантов	300
2.8. Константы независимого повествовательного предложения в островных скандинавских языках: выводы к разделам 2.1—2.7	302
2.9. Структура придаточного. Перемещение финитного глагола.....	303
2.9.1. Исландский язык	304
2.9.2. Фарёрский язык.....	305
2.10. Конструкция с «килем» и наличие фильтра «that-trace»	307
2.11. Стилистическая инверсия	308
2.11.1. Дополнения.....	309
2.11.2. Неаргументные слова	310
2.11.3. Рематическое подлежащее	311
2.11.4. Финитный глагол	311
2.12. Экстракции элементов зависимой группы в главное предложение	312
2.13. Соотношение коммуникативных и формальных ограничений в островных скандинавских языках	313
2.14. Ритмико-синтаксические факторы	314
2.15. Линейная схема предложения в островных скандинавских языках.....	314
3. Древнескандинавские языки.....	316
3.1. Ограничение на перемещение финитного глагола вправо дальше второй позиции	316
3.2. Ограничение на продвижение финитного глагола влево	317
3.3. Ограничения на размещение предикативного ядра	317
3.4. Ограничения на вынос членов предложения в предфинитную позицию	318
3.5. Глагольно-объектные синтагмы и нефинитные формы глагола.....	320
3.6. Поствербы	321
3.6.1. Прозаические памятники	322
3.6.2. Приглагольные частицы of / um в эддической поэзии.....	324
3.6.3. Поствербы и модель управления глагола. Поствербы и предлоги	328
3.6.4. Место поствербов в линейной схеме древнескандинавского предложения... ..	332
3.7. Цепочки аргументных слов.....	333
3.8. Неаргументные слова	335
3.9. Линейная схема и альтернации в придаточных предложениях	336
3.9.1. Особенности гипотаксиса	336
3.9.2. Линейная схема придаточного.....	339
3.10. Конструкция с килем	345

3.11. Экстракции элементов зависимой группы в главное предложение	348
3.12. Альтернации в бинарных группах и в предложении: древнескандинавский как язык со свободным порядком слов. Выводы к разделам 3.1—3.11	350
3.13. Линейно-акцентные преобразования: данные нарративных памятников.....	353
3.14. Закон Ваккернагеля. Сентенциальные клитики	367
3.14.1. Правило Рангов в языке «Саги о Фарёрацах»	368
3.14.2. Цепочки клитик в корпусе эддической поэзии	375
3.15. Конструкции с вынесённым топиком	376
3.16. Соотношение описания и реконструкции: выводы к § 3	384
4. Синтаксические системы переходного типа.....	388
4.1. Порядок слов в языке «Пятикнижия Моисея» (конец XIV в.) и в языке Педера Клаусена Фриса (XVI в.)	390
4.1.1. Общая характеристика среднескандинавского синтаксического типа в области порядка слов.....	392
4.1.2. Поствербы.....	393
4.1.3. Ограничение на сдвиг финитного глагола вправо дальше второй позиции	398
4.1.4. Вынос финитного глагола в начало повествовательного предложения.....	401
4.1.5. Кодирование места подлежащего.....	401
4.1.6. Перемещение категорий предложения в предфинитную позицию	402
4.1.7. Аналитические формы и конструкции.....	404
4.1.8. Цепочки аргументных слов.....	407
4.1.8.1. Адресатная и каузативная модель в языке «Пятикнижия Моисея»... ..	410
4.1.8.2. Адресатная и каузативная модель в языке Педера Клаусона Фриса.....	412
4.1.8.3. Выводы к разделу 4.1.8	417
4.1.9. Неаргументные слова	418
4.1.10. Параметр сдвига финитного глагола на шаг вправо	421
4.1.10.1. Косвенные вопросы, вводимые подлежащим местоимением ..	422
4.1.10.2. Косвенные вопросы, вводимые подлежащим местоимением ...	423
4.1.11. Вставка категорий предложения перед глаголом в придаточном и порядок V3 в придаточном	426
4.1.11.1. Способность задавать порядок V3 как лексическое свойство класса наречий	426
4.1.11.2. Дальние перемещения глагола вправо	432
4.1.12. Принцип кия	434
4.1.13. Стилистическая инверсия.....	440
4.1.14. Экстракции из зависимого предложения и фильтр that-trace.....	444
4.2. Соотношение формальных и коммуникативных ограничений в синтаксисе памятников переходного периода.....	445
4.2.1. Конструкции с вынесённым топиком и пути их эволюции	445
4.2.2. Выделительные конструкции, основанные на использовании эксплетивных слов.....	449
4.2.3. Высказывания с начальным глаголом как результат линейно-акцентных преобразований	456
4.2.4. Роль линейно-акцентных преобразований в приписывании элементам предложения вторичных коммуникативных статусов.....	461
4.2.5. Сентенциальные клитики и тактовые группы	465
4.2.5.1. Правила Рангов и ограничения на размещение сентенциальных клитик	465